



083/3

Prima,
2a



I DUE FIGARO

OSSIA

IL SOGGETTO DI UNA COMMEDIA

Melodramma

DA RAPPRESENTARSI

NEL TEATRO CARIGNANO

l'Autunno del 1839



TORINO , PER I FRATELLI FAVALE

TIPOGRAFI DELL'IMPRESA DEI REGII TEATRI

Con permissione.



Digitized by the Internet Archive
in 2014

Il soggetto di questo Melodramma fu tolto nel 1820 da una commedia del signor Martelly: essa è troppo nota nel 1839 perchè ci dilunghiamo a darne un programma.

PERSONAGGI

ATTORI

IL CONTE d'ALMAVIVA.	SCALESE RAFFAELE.
LA CONTESSA.	VILLA ANGELA.
INEZ, sua figlia.	BRAMBILLA TERESA.
CHERUBINO, sotto il nome di Figaro.	VERGER GIO. BATTISTA.
FIGARO.	MAGGIOROTTI LUIGI.
SUSANNA.	GABUSSI RITA.]
TORRIBIO, sotto il nome di Don Alvaro.	ROSSI GAETANO.
PLAGIO, giovane scrit- tore di commedie.	QUATTRINI GIOVANNI.
UN NOTARO.	BRUNI ANTONIO.
CORI E COMPARSE.	

Vassalli del Conte d' ambo i sessi — Servitori.

*La scena è nel castello del Conte d'Almaviva,
poche miglia distante da Siviglia.*

La copia della musica si fa e si distribuisce da
Carlo Minocchio, Suggeritore e copista de' Teatri,
contrada della Madonna degli Angeli, porta N.^o 19.

Musica nuova del Maestro A. GIOVANNI SPERANZA.

Poesia di FELICE ROMANI.

Primo Violino e Direttore d'Orchestra

Ghebart Giuseppe,

Accademico d'onore e Direttore
dell' orchestra dell'Accademia Filarmonica.

Primo violino Direttore pei balli

Gabetti Giuseppe.

Maestro al Cembalo

Corini Giovanni.

Capo dei secondi violini

Cervini Giuseppe

Prima viola

Unia Giuseppe

Primo violoncello

Casella Pietro

Primo contrabbasso

Anglois Giacinto

Primo oboe

Vinatieri Carlo

Primi flauti

Pane Effisio

Pane Serafino

Primi clarinetti

Merlati Francesco

Majon Giuseppe

Primo fagotto

Zecchi Leopoldo

Primo corno da caccia

Belloli Giovanni

Prima tromba

Raffanelli Quinto

Primo trombone

Arnaudi Giovanni

Arpe

Concone padre e figlio

Cembalista

Porta Epaminonda.

Suggeritore

Minocchio Angelo.

Maestro e Direttore dei Cori

Buzzi Giulio.

Inventori e Pittori delle scene

Badiali Giuseppe

Bertoja Giuseppe

Macchinisti

Bertola Eusebio, e Majat Giuseppe.

Inventore e disegnatore degli abiti

N. N.

Eseguiti dai signori

Sarti { *da uomo* Beechis Domenico.
 { *da donna* Fraviga Vittoria.

Berettonara

Tinetti Felicita.

Piumassaro

Pavesio Giuseppe.

Attrizzista

N. N.

Magazziniere

Fraviga Vincenzo.

Capo Ricamatore N. N.

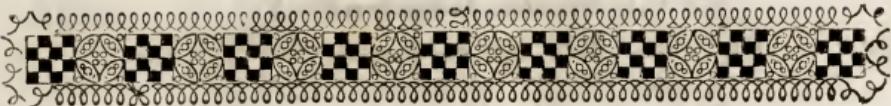
Parrucchiere

Ferrero Bernardo.

Capo Illuminatore N. N.

*Regolatore delle Comparse e del servizio
del Palco scenico*

Bovio Carlo.



ATTO PRIMO

SCENA PRIMA.

Parco del castello del Conte d' Almaviva.

Alcuni paesani finiscono di adornare il luogo: intanto esce un Coro di Vassalli del Conte accompagnato da un drappello di Villanelle, tutti vestiti da festa, cantando e saltando.

Compagni, al suon de' pifferi,
 Battendo il tamburino,
 Cantiamo il bel mattino
 Di così lieto dì.
 Ritorna alfin l' amabile
 Padrona con la figlia:
 Questa gentil famiglia
 Amor di nuovo uni.
 Con ghirlande e con mazzetti
 Presentarsi a lor potremo,
 Qualche cosa buscheremo
 Ed allegri si starà.

SCENA II.

DON ALVARO, PLAGIO, e detti.

D. A. (Ecco il giorno in cui di Figaro
 S' ha da compiere l' intento...

Sorte amica all' ardimento
La mia speme non tradir.)

PLA. (Questo è il loco : è qui che Figaro
A me diede appuntamento :
Del mio dramma l' argomento
Meco ei deve stabilir.

D. A. (S' ei riesce a farmi sposo,
Se lo scaltro mi arricchisce ...)

PLA. (Se un intreccio grazioso
Il grand' uom mi suggerisce ...)

D. A. (Di lasciargli io mi contento
Della dote la metà.)

PLA. (Le censure io non pavento
Dell' altrui malignità.)

Coro, D. ALVARO e PLAGIO.
Ma già schiudesi il castello
Ecco Figaro al cancello.

Coro Viva, viva eternamente
Del padrone il confidente.
L'uom più destro e più giocondo
Che si trova in tutto il mondo,
Quei che regola ogni cosa,
Tutto vede, e tutto sa.

SCENA III.

*Figaro esce dal Castello. Tutti gli vanno incontro;
egli osserva la disposizione del luogo,
indi va dall' uno all' altro.*

FIG. Bravi amici, va benone (ai paesani)
Del lavoro son contento.
(Tutto è fatto ... ardir briccone.) (a D. A.)
(Ho trovato l' argomento.) (a Pl.)
(Già la dote abbiamo in tasca. (a D. A.)
(Bell' intrigo io vuo' che nasca.) (a Pl.)
Di un cervello immaginoso
Il gran parto si vedrà.

D. A. In te spero. (piano)

PLA. In te riposo.

Coro

Fig.

Il tuo spirto egual non ha.
 O fantasia di Figaro,
 Estro primier, ti destà.
 La più sublime e l'ultima
 Delle mie glorie è questa.
 Tale alla mia carriera
 Illustre fin darò.

Al Conte dar per genero
 Un uom che mi somiglia,
 Con quel briccon dividere
 La dote della figlia,
 Gabbare e far tacere
 Tre femmine ciarliere,
 E mettere in commedia
 L'intrigo che farò.

Oh! non ci vuol che Figaro:
 Me stesso io vincerò.

Viva amici, passeremo (al Coro)
 Questo giorno in gioia e in festa.
 (Il danaro spartiremo;) a D. Alv.)
 (La commedia ho tutta in testa;) (a Pl.)

Coro Fig. Il tornar delle padrone (a tutti)
 Gran tripudio apporterà.

D. A. (La fiducia del briccone
 Mi conforta e ardir mi dà.)

Pla. (Se le fila a me dispone
 Grande intreccio che sarà.)

Fig. Il Conte mio signore (a D. Alv.)
 Vi saluta, eccellenza, e fa sapere
 Che avvertir vi farà quando potrete
 Alla Contessa presentarvi seco.

(Vanne, e non far che meco (piano)
 T'abbia a veder s'ei viene: al mio disegno
 Giova che avverso a queste nozze io sia...)

D. A. (Come?... Perchè?...)

Fig. (Sciocco, il saprai...va via.)
(D. Alv. parte)

SCENA IV.

FIGARO e PLAGIO.

FIG. Or caro mio scolare
 Veniamo alla commedia... Ho volti in mente
 I personaggi, e la mia tela ordita;
 Facilmente da te sarà compita.

PLA. Senza batter palpebra
 Immobile io vi ascolto... e son disposto
 Di regolarmi in tutto a vostro modo.

FIG. Inviluppato nodo,
 Capricciosa condotta,
 Sviluppo repentino e stil bizzarro
 Sparso di qualche lepido epigramma,
 Altro io non chiedo, altro non vuole il dramma.

PLA. Scusate, o raro ingegno,
 L'ardir d'un principiante: io mi credea
 Che saggio piano, e ben condotto intrigo,
 Sviluppo naturale,
 E linguaggio al soggetto conveniente
 Fossero i mezzi...

FIG. (interrompendolo) Di addormir la gente.
 Timido ingegno, scuoti
 Il giogo dei pedanti, osa levarti
 A subitaneo volo, entra animoso
 Nel sentier ch'io ti mostro.

PLA. Sì; dirigete voi penna ed inchiostro.

FIG. Attento: un gran signor di buona pasta
 Vuol dar marito all'unica sua figlia;
 Lo guida e lo consiglia
 Un servo astuto che si ha fitto in capo
 Di farla sposa ad un birbon suo pari,
 Per dividersi in pace i suoi denari.
 Quindi raggiri e trame,
 Astuzie quindi e frodi... infin che resta
 Colto alla rete il padre,
 Sposa la figlia sua, lieti a vicenda
 I due furfanti; e qui cala la tenda.

PLA. Ma non s'oppone alcuno?... alcun non nasce

Àccidente improvviso ,

Che metta gl' intriganti in qualche imbroglio ?

FIG. Chi sa ? per or dirti di più non voglio.

Va , studia , e a me ritorna

A mostrarmi il tuo scritto ... ove tu segua

Il mio consiglio , la tua fama è certa.

PLA. Addio , sommo intelletto. (parte)

FIG. (si ritira) Il Conte ! all' erta.

SCENA V.

Esce il CONTE dal castello : egli ha in mano delle lettere che legge attentamente. Figaro di tanto in tanto si fa vedere in disparte , ed ascolta.

IL C. Son contento ... io n' ho per lettera

Eccellenti informazioni ...

Feudi ... ville ... case ... etcetera ...

Dieci , o dodici milioni ...

Poffar bacco ! un tal marito

È un buonissimo partito ...

La famiglia d' Almaviva

Domandar di più non può.

Ho deciso ... appena arriva

Il contratto io stringerò.

Ma se questa frasconcella

Fosse d' altri innamorata ...

Se la madre fosse anch' ella

Colla figlia congiurata ! ...

Di due donne so ben io

Lo schiamazzo , il cicalio ...

Padre ! ... sposo ... io manco ... io moro.

Qua sospiri ... panti là.

Eh ! che amor , saprei dir loro ,

Presto viene , e presto va.

Sì , l' amore è un fior che perde

In un dì la sua freschezza :

Fertil sempre è la ricchezza ;

Il fulgor di due begli occhi ,

Non val quel di due baiocchi ,

Se d' amor la frenesia
 Ci abbandona coll' età ...
 Credi al padre, o figlia mia ...
 Credi al Conte, ei ben lo sa.

FIG. Eccellenza, fra poco *(si avanza)*
 Giungerà la Contessa. - È dunque scritto
 Che irrevocabilmente
 A Don Alvaro unita Inez volete?

IL C. Certo, se piace a me.

FIG. Non lo farete.

IL C. Chi me lo vieta?

FIG. La prudenza. È vero
 Che Don Alvaro è giovane, leggiadro,
 Di nobili maniere, ed abbastanza
 Di ricchezze fornito;
 Ma per quanto ho sentito
 Tutti i suoi pregi oscura un certo vizio,
 Ch' io non vi posso più tener nascoso.

IL C. Un vizio! E quale?

FIG. È troppo generoso:
 È prodigo all' eccesso: a tutti dona,
 Fa a tutti carità; piene ha le scale
 Di vedove, di ciechi, di orfanelli ...
 Prendete qua fratelli ...
 Vestitevi sorelle ... e spendi e spandi,
 Alfin la casa sua non è il Perù.

IL C. Ah buffone! Io lo stimo anche di più.
 Stassera lo presento alla Contessa,
 In questa sera istessa
 Sottoscrivo il contratto. A visitarlo
 Vo fin d' adesso, e per finir l' affare
 Vado la mia parola ad impegnare

(parte)

SCENA VI.

FIGARO solo.

Oh buono! a meraviglia! ... è veramente,
 Pover uom, persuaso.
 Io lo meno pel naso

Come un ragazzo. Espressamente è nato
 Per essere burlato ... Odo rumore
 Di rote e di cavalli ... è la Contessa ...
 Corrasi dietro al Conte ... ella si appressa.

(parte)

SCENA VII.

*Escono accompagnate e festeggiate dal Coro
 la CONTESSA, INEZ e SUSANNA.*

CORO Ben venute le nostre padrone
 Dei vassalli tornate all' amor.
 E ricevano in queste corone
 Il più tenero omaggio del cor.

IN. LA C. Grazie, grazie buona gente.

SUS. Basta, basta, amici miei.

LA C. (Fausto arrivo veramente !)

SUS. (Mi fan rabbia.)

INEZ (Piangerei.)

a 5.

Esser tratte nel castello
 Come pecore al macello,
 E sentirsi complimenti
 All' orecchio sussurrar ...
 È il maggiore dei tormenti
 Che si possa sopportar.

INEZ Cara madre! ...

LA C. Ti consola.

INEZ Ah Susanna! ...

SUS. Fate core.

INEZ Ogni speme a me s' invola.

SUS. Eh! che tutto aggiusta amore.

INEZ Cherubino è già informato,

SUS. E al riparo accorrerà.

INEZ Ma lo sposo è già arrivato.

SUS. S' è arrivato se ne andrà.

IN. LA C. Tu la cosa fai sicura ;

SUS. Dimmi un po', come si fa?

INEZ Siam tre donne, e abbiam paura !

È vergogna in verità.
 Carezze e lagrime ,
 Poi svenimenti ,
 Per vincer gli uomini
 Mezzi eccellenti ;
 Ardir per ultimo ,
 Ed un bel no.

a 2 Questo è il rimedio:
 Provar si può.

a 5 Poi qualche astuzia
 Pensar dobbiamo ,
 Alfin siam femmine ,
 Cervello abbiamo :
 Chi l' ha da vincere
 Alfin vedrò.

SCENA VIII.

FIGARO e dette, indi il CONTE.

FIG. Umilmente m'inchino

Alle vostre eccellenze. *) A te Susanna ,
 *) gli volgono le spalle.
 Cara la mia metà , dica un amplesso
 Quanta è la gioia che in vederti io sento.
 (per abbracciarla)

Sus. Birbante ! via di qua.

FIG. Bel complimento !

O dolci parolette
 Dell' amabil mia sposa , un' altra volta
 Veniste a lusingar gli orecchi miei.

Sus. Senti , scommetterei

Che questo matrimonio
 Fu da te suggerito.

FIG. Anzi anche adesso

Osai col Conte istesso
 Risentito mostrarmi ...

LA C. È dunque fermo

In suo proposto il Conte ?

FIG. Egli è uno scoglio.

INEZ Deh ! tu ci assisti ...

FIG. Far di tutto io voglio.

(esce il Conte, e si ferma ad ascoltare)

INEZ Pria che sposarmi a un uomo

Ch' io non ho mai veduto e che non amo,
Morir vogl' io.

LA C. Non lascierò ch' ei compia
La sua sventura.

SUS. È un pazzo da catena.

IL C. Audaci! *(avanzandosi)*

SUS. Il Conte!

INEZ Oh ciel!

FIG. *(La bella scena !)*

IL C. Sappiate, e ciò vi basti,

Ch' io solo qui comando, e che i miei cenni
Obbediti saranno ad ogni costo.

Figaro va, sia tosto

Avvertito il Notaro.

INEZ Ah padre!

LA C. Ah sposo !

FIG. Eccellenza io non oso ... *(istigato da Sus.)*

Rovinar non vogl' io sì buona figlia ...

IL C. Tracotante!

FIG. *(a Sus.)* (Va bene ?)

SUS. *(A meraviglia.)*

SCENA IX.

Un SERVO e detti, indi CHERUBINO.

SER. Eccellenza ...

IL C. Che c' è?

SER. Si è presentato

Al cancello del parco un forestiere

Che domanda l' ingresso.

IL C. Entri. *) Fra poco

**) il servo parte*

Vi mostrerò che non si abusa invano

Della mia sofferenza.

FIG. Il forastier.

IN. LA C. (È Cherubin!)
Sus. (Prudenza!)

(entra Cher. vestito alla foggia di Fig.; è svelto, ma rispettoso; s'inchina al Conte)

CHE. Un gentile colonnello,
Che pensier di me si piglia,
Mi spedisce da Siviglia
Al più amabile signor. (porgere una lettera)

FIG. (È assai svelto.) (Come è bello!)

INEZ IL C. Cherubin! (aprendo la lettera)

IN. LA C. Sus. (Mi batte il cor.)

CHE. Deh! mi servi un solo istante
(mentre il Conte legge)

Faccia fresca del furfante,
Tu seconda il mio disegno,
Tu l'ingegno affina, amor.

IL C. Ch' io ti prenda al mio servizio (ripo-
nendo la lettera)

Ei mi prega in questo foglio.

CHE. Sarà questo un benefizio.

LA C. IN. Sus. (Così fosse !!)

FIG. (Oibò ... nol voglio.)

IL C. Il tuo nome?

CHE. Il nome? Figaro.

FIG. Il mio nome! ... (dispettoso)

CHE. (sorpreso) Il vostro! che? ...
Uomo raro, incomparabile,
Il destin pur v' offre a me. (lo ab-
braccia)

Decorato del nome famoso
Del più destro e fedel servitore,
Io ne vado superbo e fastoso,
Ne riporto fortuna ed onore:
Me felice se a Vostra Eccellenza (al Conte)
Non dispiace, e a lei caro mi fa.

IL C. Sì, rimani.

LA C. IN. Sus. (Oh contento!)

FIG. (Pazienza!)

CHE. Oh favore! oh sublime bontà!
Comandate, gentili signore ...
Ti riposa, fratello maggiore,

Sempre in volta svegliato ed attento
Giorno e notte il cadetto starà.

(Grazie, amore: ottenuto ho l'intento;
Il restante l'astuzia farà.)

LA CONT. INEZ Sus.

(Io respiro.)

IL C. (Di lui son contento.)

FIG. (Questo è un furbo, sospetto mi dà.)

IL C. Vien meco; *) e tu che avesti la baldanza
*) a Cherubino.

Di erigerti in censor del tuo padrone, (a Fig.)
Ringrazia il mio buon cor se in questo punto
Non ti scaccio da me. *) Docili e pronte
*) alle donne.

Spero che voi vedrò. (parte: Che. va dietro a
lui. La C. In. e Sus. li seguono taciturne)

SCENA X.

FIGARO, *indi* PLAGIO.

FIG. (con una gran risata) Povero Conte!

Ei non vede più in là del proprio naso ...
Crede far la sua voglia,
E non fa che la mia.

PLA. Figaro, è fatto

Quasi tutto il primo atto ...
Aspetto un incidente
Per passare al secondo ...

FIG. Eh! niente, niente.

Il padre è troppo debole;
Facilmente rimane persuaso.

PLA. Non resta in questo caso
Che introdurre il Notaro.

FIG. Oh! senza dubbio.

Vien lo sviluppo senza intoppi e guai. (sortendo)

PLA. Va bene: ma il soggetto è magro assai. (parte)

SCENA XI.

Atrio nel Castello.

CHERUBINO *solo*, *indi* INEZ.

CHE. Eccoci in casa alfine, ed a portata
Di veder, di spiare, e saper tutto.

Il diavol non è brutto
 Come è dipinto ... Figaro, quel furbo ,
 Quel volpon senza pari ,
 Neppur ei mi conobbe. Infatti or sono
 Dodici anni ch' io manco , e in dōdici anni
 Il giovinetto paggio e delicato
 In un uom grande e grosso eccol cambiato.
(Inez entra furtivamente, e vedendolo solo gli si appressa)

INEZ Cherubino !

CHE. *(volgendosi)* Mia cara ?

INEZ Zitto per carità.

CHE. *(osservando d' intorno)* Non ci è nessuno ,
 Dolce amica, un amplesso.

INEZ Ebben che speri ?
 Qual riparo hai pensato ?

CHE. Oh ! mia diletta !
 Fin adesso , nessuno.

INEZ E il tempo affretta.

CHE. Sei troppo facile - a spaventarti :
 Tu sai che d' arti - maestro è amor.

INEZ Ah ! mentre mediti - risolvon gli altri :
 E furbi e scaltri - son essi ancor.

CHE. Mi fian di regola
 Le circostanze.

INEZ Ma se svanissero
 Le tue speranze ?...

CHE. Allor ... mia cara ...

INEZ Ti perdo allor.

CHE. Ebben ? tu seguiti
 Nel tuo timore ?

INEZ Poterti credere
 Vorrebbe il core ;
 Ma ... temo ...

CHE. Acquetati ;
 Spera in amor.

a 2.

Or ti vedo , e tutto obblio ;
 Ora immenso è il mio contento :
 In amor basta un momento

Mille affanni a cancellar.
Ah! stancarmi non poss'io
D' abbracciarti e giubilar.

SCENA XII.

Entra Figaro in punta de' piedi e si pone in disparte nella posizione di uno che ascolta, e detti.

CHE. Sei più sicura alfin?

INEZ Sì; ma per altro
Un nemico più scaltro

Ci resta da temer. Figaro al certo
Del padre mio prender vorrà le parti.

CHE. Oh! di quell' imbroglion conosco l' arti.

Coll' armi sue medesime
Ei resterà battuto: il pover uomo
Comincia a diventar un po' balordo:
Vorrà nuocere invan.

FIG. Non parli a un sordo.

(parte rapidamente)

INEZ Oh! ciel! *(accorgendosi di Fig. che parte)*

CHE. Che avvenne?

INEZ Siam perduti: Figaro
Era là... ci ascoltò... per certo è corso
Il padre ad avvertir.

CHE. Pur che il mio nome
Sfuggito non ti sia,
Ci possiam rimediar... Zitto... vien gente!
Tu mi seconda, e non temer di niente.

SCENA XIII.

CHERUBINO *prende l' aria d' un uomo irritato:*

INEZ *di chi ascolta mortificato.*

Intanto escono pian piano il CONTE e FIGARO.

CHE. No signora: chiaro e tondo *(forte)*
Vel ripeto ad alta fronte.
Non potrei per tutto il mondo

Ingannar, tradire il Conte.
Egli è padre, vi ama molto,
E sa bene quel che fa.

INEZ Sì: ma intanto mi marita (id.)

Ad un uom che amar non posso:
Dal mio piangere s' irrita,
Dal mio duol non è commosso...
Se tu nieghi d' aiutarmi...
Ah! ... ubbidir mi converrà.

CHE. Questo è l' unico partito.

Io per me non me ne impiccio.

IL C. Impostore! lo hai sentito? (a Fig.)
FIG. Eccellenza!... oh! c' è un pasticcio. (al C.)

a 4.

IL C. Va: dar retta io più non voglio (libe-
Alle tue bestialità. randosi da Fig.)

FIG. Ma sentite ... *) (Oh! il bell' imbroglio! ...
*) *trattenendo il Conte.*

Me l' ha fatta come va.)

CH. IN. (Se schiviam siffatto scoglio
Siamo bravi in verità.)

IL C. Bravo Figaro! (avanzandosi a Che.)

CHE. IN. (singendo spavento) Ah!...)

CHE. Eccellenza!

Di che mai?

IL C. (battendogli sulle spalle) So tutto... Bene...
La tua fè, la tua prudenza
Premierò come conviene.
Tu da un servo impara, o stolta, (a Inez)
I miei cenni a rispettar.
Tu, bugiardo, un' altra volta (a Fig.)
Non venirlo a calunniar.

CHE. Calunniarmi!

FIG. Ma signore!...
Ascoltate una parola.

IL C. Non ascolto un impostore.

FIG. Una cosa sola sola.

IL C. Tacì, indegno.

CHE. (a Fig.) Eh! via fratello...
Ubbidisci... fa cervello.

Eccellenza ... (*al Conte*) io son l'offeso
E vi prego a perdonar.

a 4.

IL C. (Oh che perla , che gioiello
Cherubin mi hai procurato !
Io ne sono edificato ,
Non lo lascio più scappar.)

INEZ (L' artifizio è stato bello :
Se la beve , se la crede :
Ah! se va di questo piede
È sciocchezza il disperar.)

CHE. (Non saprei fra questo e quello
Chi è più sciocco e scimunito :
Quando il gioco sia finito
Che risate che ho da far !)

FIG. (Io suo scherno , suo zimbello !
Son di stucco , son di sasso ...
Vo' soffrire , vo' star basso
Per potermi vendicar.)

IL C. Se delle cabale - riprendi il vizio (*a Fig.*)
Ti scaccio subito - dal mio servizio.

FIG. Signor ...

CHE. (*interrompendolo*) Vedetelo - com' è avvilito.
Ha preso un granchio - ha mal capito.

FIG. Signor , vi replica ...

CHE. (*di nuovo*) È persuaso;
Non far più chiacchere - ti perdonò.

FIG. (Maledettissimo ! - non c' è più caso ,
Colle sue chiacchere - mi soverchiò.)

IL C. Fin d' oggi sappiano - consorte e figlia ,
Susanna , Figaro - e la famiglia ,
Che tu sei l' unico - servo amoroso ,
Di cui mi fido - su cui riposo ,
Va , spera e servimi - con fedeltà.

CHE. Grazie , eccellenza ...

FIG. (Che faccia tosta !)

CHE. Ma il vecchio Figaro ...

IL C. Cianci a sua posta.
Dovrà obbedire - o se ne andrà.

a 4.

IL C. (Io so le astuzie - di quello scaltro:
 Ei sol vuol essere - mal soffre un altro ;
 Ma trama inutile - è stata ordita ;
 Ma questa volta - gli andò fallita ;
 E se pur seguita - si pentirà.)

CH. IN. Impara, o stolido *) - da questo caso
 *) *di soppiatto a Fig.*

Cosa guadagnano - i ficca naso.

(Va pure in collera - fa muso brutto, (da
 Ti conosciamo - siam pronti a tutto. se)
 Sorbir la pillola ti converrà.)

FIG. (Ti venga il fistolo ! *) mi ride al muso ! **)
 *) *a Che.* **) *da se.*

Io sono estatico - io son confuso :
 Prudenza, o Figaro - or datti pace :
 Lascia che rida - quanto gli piace ;
 Vedrem per ultimo - chi riderà.)

(*il Conte, Inez e Cher. partono*)

SCENA XIV.

FIGARO solo, indi PLAGIO.

FIG. Figaro! ... ti risveglia ... da qual parte
 È piovuto fra noi siffatto muso ?...
 Davvero io son confuso ... egli è senz' altro
 Emissario d' alcun ... ma di chi mai ?...
 Chi gli tien mano ? Inez no certo ; e ancora
 Troppo giovane e schietta, la contessa
 Troppo timida e incerta ... ma Susanna ,
 La mia degna consorte ... è volpe vecchia ...
 Ella è la susta che le move entrambe ...
 Figaro báda ben ; sta fermo in gambe.

PLA. Eccomi un'altra volta ; allo sviluppo
 Manca l' ultima scena , e come voi
 Mi avete consigliato ,
 Il notaro è arrivato.

FIG. È troppo presto :
 Ci son altri incidenti ; in questo istante

Io son giunto a scoprir nuovo intrigante.

PLA. Oh! fortuna!

FIG. È costui

D'accordo colla figlia e colla madre
Per ingannare il padre.

PLA. Ed ozioso

L'altro birbo starà?

(Sii maledetto!)

L'altro birbo si rode dal dispetto.

Non sa chi diavol sia

Questo fiero avversario.

PLA. Esser potrebbe...

Se colla figlia agisce di concordia...

Un qualche amante...

FIG. (come colpito dall'idea) Ah!

PLA. (spaventato) Misericordia!...

FIG. Ah! qual lampo! un amante travestito...

(con entusiasmo senza badare a Plagio)

Sì... certo... ed io stordito,

Io nol pensava ancor? non mel dicea

L'aria, gli occhi, il contegno ed ogni accento...

Sei scoperto...

PLA. (Si colga il bel momento.)

(scrivendo sul ginocchio)

FIG. In mio poter tu sei, (passeggiando sempre e
parlando con gran calore)

Il complotto è sventato... o donne audaci!

Voi congiurar!... tremate... io solo impero...

Quel che voglio sarà... voi tornerete

A strisciar come prima, o vili insetti.

PLA. (Che stile! che concetti!

Parla Apolline in lui.)

FIG. Vadasi... e al padre

Aprir si faccian gli occhi... e l'impostore

Quando sel pensa men si cacci via. (parte
frettolosamente)

PLA. Che foco *) Eppure... questa scena è mia.

*) alzandosi. (parte)

SCENA XV.

Parco come alla scena prima.

IL CONTE e FIGARO.

IL C. Se m'inganni un'altra volta,
Se a far segui l'imbroglione,
Cento colpi di bastone
Io ti faccio regalar.

FIG. Se v'inganno un'altra volta,
Se deluso voi restate,
Voglio ancor che mi facciate
A quest'albero appiccar.

IL C. Dunque vuoi ch'io sia tradito?
Dunque è quello che m'inganna?

FIG. È un amante travestito
Introdotto da Susanna.

IL C. Vo' appagarti... ebbi proviamo.
FIG. Mancomale.

IL C. Che facciamo?

FIG. Ritiriamoci qua dentro, *(accennando
una grotta di verdura)*

Stiamo attenti ad osservar.

Se il mio credito riacquisto...

IL C. Se quel tristo - al varco io piglio...
a 2.

Che sussurro, che scompiglio,
Che vendetta voglio far.

Ritiriamoci là dentro

Quattro quattro ad osservar. *(si nascondono nella grotta)*

SCENA XVI.

CHERUBINO e SUSANNA e i due nascosti.

CHE. Siamo soli? *(osservando)*
SUS. È sgombro il loco.
CHE. Ah! Susanna come io rido!

SUS. Veramente è bello il gioco.
 CHE. Venga Figaro: io lo sfido.
(il Conte e Figaro di tanto in tanto si fanno vedere ad ascoltare)
a 2.
 Non comprende quella bestia
 Che vuol darci invan molestia,
 Che l'amore ci tien mano,
 E vittoria a noi darà.
 Oh! vedrà, vedrà il boggiano
 Che il fanal ci porterà.
 CHE. Quante cose ti ho da dire!
 SUS. Ma qualcun potria venire ... *(guarda in Aspettate ... sì ... guardate ... torno)*
Nascondiamoci colà. (vanno perentrare nella grotta, esce impetuosamente Fig., indi il Conte)
 FIG. Alto là.
 CHE. *(Ti venga il canchero!) (dando Scellerati! indietro)*
 IL C. *(Il Conte ancora!)*
 CHE. *(Or siam fritti.) (per fuggire)*
 IL C. *No fermatevi.*
 FIG. *Non mi scappi. (afferrando Che.)*
 CHE. *Eh! va in malora.*
 IL C. *Servi! ... gente! ... olà! ... correte*
(gridando)
 FIG. *Paesani! ... quanti siete. (egualmente)*

SCENA ULTIMA.

La Contessa e Inez da una parte con servi, Paesani dall'altra precipitosamente.

INEZ *(Ciel! ... che vedo?...)*
 LA C. *(Ei fu sorpreso!...)*
 CORO *Eccellenza!... siamo qua.*
 IL C. *Arrestate quell' indegno:
 È un amante travestito.*
 INEZ *(Ah! scoperto fu il disegno.)*

CHE. (Qui ci vuol qualche partito.) (*da se pensando*)
 LL. C. Con qual cor, con qual coraggio *sando*)
 Qui venisti a farmi oltraggio?
 CHE. Io ... Signor ... (*imbrogliato*)
 IL C. Chi sei? favella.
 CHE. (Oh! fortuna! ignora il più.) (*lieto*)
 IL C. Sì, chi sei?
 CHE. (La scusa è bella!)
 FIG. Sì, chi sei? briccon, di' su.
 CHE. Ah! Signor ... non v'adirate ...
 Caro Figaro ... perdoni ...
 FIG. Che perdoni! bastonate.
 CHE. Sì, son reo ... colpevol sono.
 Ma Susanna è troppo amabile
 Per vederla, e non l'amar.
 FIG. Come! che! ... (*stordito*)
 IL C. Susanna!
 SUS. (*che avendolo compreso si sarà sempre tenuta confusa*) (Oh! bravo!)
 Questa poi non l'aspettavo.)
 IN. LA C. (Sorte arridi a questo inganno!
 Io comincio a respirar.)
 IL. C. FIG. Tu, Susanna!
 SUS. (*fingendo disperazione*) Oh ciel! che affanno!
 Io non oso il ciglio alzar.
 (Figaro è in mezzo alla scena sbalordito,
 il Conte da una parte lo osserva. Cherubino e Susanna tengono gli occhi bassi
 vergognando. Inez e la Contessa dall'altra parte guardano incerte or questi or
 quelli.)

TUTTI.

IL CONTE.

(Come dal fulmine
 Egli è percosso.
 Mi vien da ridere ...
 Parlar non posso ...
 Da sè medesimo
 Se la comprò.)

FIGARO.

(Quest'uomo è il diavolo
 Sicuramente ...
 Io sono stupido ...
 Non ho più mente ...
 Che dir, che credere
 Io più non so.)

CHE., Sus. e la Cont.

(Al sutterfugio

Dà fede il Conte ...
Non osa Figaro
Alzar la fronte ...
Come godermeli
Dappoi saprò !)

INEZ.

(In tal disordine,
In tal cimento
Per lui sol palpito,
Per lui pavento;
Nemmen di movermi
Ardir non ho.)

CHE. (*facendo vista di scuotersi, e correndo a Sus.*)

Ah! vieni e prostrati - ai piedi suoi,
Colle tue lagrime - placar lo puoi,
Se non è un barbaro - perdonerà.

Sus. Mio dolce Figaro! - (ai piedi di Fig.)

CHE. Fratel maggiore!

a 2 Deh! ti dimentica - del nostro errore:
Giuriam che seguito - più non avrà.

Fig. Sta su, demonio - sta su, civetta.

(furioso alzandoli)

Sarà terribile - la mia vendetta,
Nemmeno il diavolo - vi salverà.

IL C. Frena la collera - scusar la dèi. (a Fig.)
Fa da filosofo - siccome sei.

LA C. IN. È donna, è giovane - merta pietà.

Fig. No, no; lasciatemi - son disperato.

CHE. SU. Deh! senti.

IL C. LA C. IN. Placati.

Fig. Son forsennato.

INEZ Mio dolce Figaro!

Fig. Va via di qua.

IL C. Perdona, o stolido - conosci il sesso ...
Non farti scorgere - geloso adesso ...
È la più insipida - bestialità.

CORO Geloso Figaro! - ah! ah! ah! ah! (ridendo)

Fig. Maledettissimi! - ma si può dare? ...

TUTTI Vo' fuor dei gangheri - vo' dir... vo' fare ...

TUTTI Che cosa? ...

Fig. Cedere - e perdonare...

TUTTI Bravo!

SUS. CHE. Oh! cor nobile! (abbracciandolo)

TUTTI Così si fa.

a 6.

Seppellita sia la cosa ...
 Che nessuno se ne accorga ...
 Argomento non si porga
 All' altrui loquacità.

TUTTI.

Una ciarla , un detto solo
 È un fil d' acqua in vasto piano.
 Basso, basso ei rade il suolo ,
 Lento , lento va lontano ,
 Fin che cresce a poco , a poco ,
 Si dilata , si fa loco ,
 Vien ruscello , poi torrente ,
 Quindi fiume che furente ,
 Spuma , bolle , allaga , innonda
 Le campagne e le città.
 Questa scena si nasconde ...
 Non facciam pubblicità.

Fine dell' atto primo.



ATTO SECONDO

SCENA PRIMA,

Parco come nell' Atto primo.

PAESANI e VILLANELLE *discorrendo fra loro.*

VILL. L'avventura è singolare,
Graziosa in verità.

PAE. Non se ne ha più da parlare;
O il padron ci seacerà.

VILL. Ma fra noi ...

PAE. Fra voi nemmeno.

VILL. Perchè no?

PAE. Perchè così.

VILL. Il castello n' è già pieno.

PAE. Non è vero.

VILL. Oh! è vero sì.
(*litigando fra il sì ed il no ad alta voce*)

SCENA II.

PLAGIO, e detti.

PLA. (Qui si grida ... qui si strepita ... (*in dis-*
Plagio, aguzza orecchio e mente. *parte*)
Puoi trovar qualche episodio ...
Bene o male ... è indifferente ;

Purchè arrivi inaspettato ,
Buon effetto produrrà.)

(*si appressa a poco a poco*)

VILL. Dell'amante travestito (*per far dispetto ai*
Ci ha chi vede un gran mistero. *Pae.*)

PLA. (Biondo Apollo ! ho ben capito ?
San costoro il mio pensiero.)

VILL. Si sospetta che l'affare
Altra piega prenderà.

PAE. La volete terminare ? (*alle donne*)
Linguacciate !

VILL. Eh ! già si sa.

PLA. Mie ragazze , dite , dite , (*facendosi in*
Raccontate , proseguite : *mezzo*)
Cosa è stato ?

PAE. Niente. (*facendo cerno*
Niente. (*alle donne*)

TUTTI M' informate solamente
Come andò ? chi mai vi ha fatto
La commedia indovinar ?

CORO Che commedia ! siete matto !
PLA. Come ! io matto !

CORO Da legar.
Tutti insieme.

PLA. Per pietà cortesi state ... (*correndo*
ora agli uni, ora all' altre)

D' istruirmi non negate ...

Non sapete che il mio nodo

Rovinate in questo modo ...

Una musa vi sconsiglia ...

Non vi fate più pregar.

CORO Ma signore , v' ingannate ... (*liberandosi*)

Non si sa di che parlate ... *da Plagio*)

Non si tratta in nessun modo

Né di gruppo , né di nodo ...

Siete matto a dirittura ;

Vi potete far curar.

PLA. (Ah ! genia testarda e dura !

Vi farò ben io parlar.)

CORO

Ah! da questa seccatura
Usciremo con scappar.)

(*i paesani partono alla rinfusa; Plagio li segue, tuttavia supplicando*)

SCENA III.

SUSANNA *dal castello.*

Sus. Ognun mi guarda, e ride,
E mormora di me ... poveri sciocchi!
Le risa ed i motteggi io curo poco:
La vedrem bella al terminar del gioco.
Per altro quel ripiego
Mi piaceria di più se non cadesse
Sulle mie spalle. Io son persüasa
Che il mio signor marito
Se l'ha legata al dito - Egli mi tiene
Sospettoso di vista, e il tempo aspetta
Di potermi trovar sola in disparte.
Eccolo ... faccia franca.

SCENA IV.

FIGARO, e detta.

FIG.

(È sola: all' arte.)

(*si avvicina, e squadrandola d' alto in basso
le gira d' intorno; indi dà in uno scroscio di
Ah! ah! ah!* risa)

Sus.

Di che ridi?

FIG. Di che rido? ah! ah! ah! rido in pensare
Alla scena successa poco fa:

Brava! proprio tu sei la mia metà.

Sus. Ah! Figaro ... sai bene (singendo)
Ch' io ti conosco a fondo ... Invan tu fingi
D' esser con me placato.

Ti si vede la collera nel volto.

FIG. La collera! ah! ah! ah! t' inganni molto.

Io ti conosco meglio,
E ti vedo negli occhi un'altra cosa.

Sus. Spiegati.

FIG. Senti.

Sus. (Oh questa è graziosa !)

FIG. In quegli occhi, o bricconcella
V'è uno spirito folletto,
Che mi dice schietto e netto
Bada ben che te la fa.

Sus. Di questi occhi la favella
Gioco è sol di fantasia,
Il folletto è gelosia
Che martello ancor ti dà.

FIG. Non è questo.

Sus. Dunque spiegati.

FIG. Tu m'intendi.

Sus. Io, no, davvero.

FIG. Quell'amico non è Figaro.

Sus. No? chi mai? (eh' ei sappia il vero?)

FIG. Su confessa francamente,
Chi è colui?

Sus. Colui? chi è?

Egli è un giovine avvenente,
E più Figaro di te.

(per uscire)

FIG. Odi, aspetta. (trattenendola)

Sus. Assai per ora.

FIG. Qua finchè non m'hai risposto.

SCENA V.

CHERUBINO, e detti.

CHE. Ehi! Susanna! la signora
Di te chiede...

Sus. Corro tosto.

Egli è un giovane, lo vedi? (piano a
E più Figaro di te. Fig.)

FIG. So di più che tu non credi (piano a Sus.)
E l'avrai da far con me. (Sus. parte)

SCENA VI.

FIGARO e CHERUBINO.

FIG. Siamo soli, - mio signore!
Chiaro alfin parlar possiamo.

CHE. Non c' è alcun, fratel maggiore,
Parla chiaro, anch' io lo bramo.

FIG. Io so tutto, e ho risoluto
Di servirvi e darvi aiuto.

CHE. Come?

FIG. Zitto, - e duolmi assai
Che a conoscervi tardai,
Che all' oscuro dell' intrico
Io m' opposi al vostro amor.

CHE. Vale a dire? ...

FIG. Zitto, io dico...
Or son vostro servitor.

CHE. (Che Susanna abbia parlato?)
No, nol credo, è troppo scaltra.)

FIG. (Ei si turba ... ei ci è cascato ...
Ne sa meno di quell' altra.)

CHE. A tai detti, a tal partito,
Tu mi vedi sbalordito ...

FIG. Niente ...

CHE. Zitto, - e ti protesto
Ch' esser vuo' cortese e onesto,
Che alle grazie d' un amico
Tanto ingrato io non sarò.

FIG. Ma si tratta ...

CHE. Zitto, io dico -
Rispettar Susanna io vo'.

FIG. Come c' entra la pettegola?

CHE. Di chi dunque hai tu parlato?

FIG. Via che serve? giù la maschera.

CHE. Chi di noi è mascherato?

FIG. Voi, signore, voi lo siete:
Il mio nome a me rendete,
Vi scoprite, palesate
Che volete, che tramate,

E al disegno che vi guida
Una mano io pur darò.

CHE. Il disegno che mi guida ...
Volentieri io tel dirò.

Mi son fitto nel cervello
D' imbrogliare un imbroglione ,
Che col manto dell' agnello
Copre il pelo del leone ,
Di salvar dall' unghie sue
L' innocenza e la beltà ;
E sia detto fra noi due ,
Il disegno effetto avrà.

FIG. Si può dar , signor fratello ,
Ne sia pur capacitato ,
Che giu , giù nel trabocchello
Cada alfin chi l' ha scavato ,
Si può dar che resti un bue
Chi più vanta abilità.
E , sia detto fra noi due ,
Questa maschera cadrà.

SCENA VII.

SUSANNA , e detti.

SUS. Bravi , bravi ! ancora insieme !
Questo è usar fraternamente.

FIG. (Maledetta !)

SUS. (Ei smania e freme !
Segno egl' è che non sa niente .)

FIG. Più di te cortese e buono , (prenden-
dola a parte e fingendo gioia)
Con fiducia ed abbandono
Egli alfin mi si è scoperto ,
Le sue mire adesso io so .

SUS. Tu sai tutto ! ... ne sei certo ?

FIG. Quanto te .

SUS. Vediamo un po' . (Che. dopo
di aver accennato a Susanna , a poco a poco
si avvicina)

FIG. Egli adunque ...
 SUS. Egli è?...
 CHE. (*facendosi in mezzo*) Son Figaro;
 E tu bestia senza coda,
 Sei Basilio.

SUS. Ah! ah! Basilio.
 FIG. Sono il cancro che ti roda.
 SUS. CHE. Se Basilio tu non sei,
 Allor Bartolo sei tu.
 Ah! ah! ah! (ridendo)

FIG. (Gli ammazzerei.)
 SUS. CHE. Ah! ah! ah!
 FIG. (Non reggo più.)
 a 5.

SUS. CHE. Sì, sì, tu sei Basilio,
 Si vede chiaro e tondo
 Al volto, agl' occhi, all' aria
 D'un vero gabbamondo:
 Maneggia, imbroglia, intrica,
 Gittata è la fatica,
 Il nome del gran Figaro
 Non meriti portar.

FIG. Sì, sì, se son Basilio
 All' ultimo vedrete,
 Sciocchi, balordi, stolidi,
 Ridete pur, ridete:
 La cabala ho capito,
 Ma il dì non è finito,
 Ma il genio ho ancor di Figaro,
 E vi farò tremar.

SCENA VIII.

PLAGIO, e detti.

PLA. (*correndo a Figaro*)
 Lodato Apolline!
 Pur v' ho trovato ...
 Un nodo insolito
 Ho immaginato ...

Un incidente
Più sorprendente
Estro poetico
Trovar non sa.

Va via.

Sentitelo.

Un'altra volta.

Mi sbrigo subito.

CHE. SUS. Sì, sì, lo ascolta.

PLA. (leggendo) Quell' intrigante
Si è finto amante,
E la catastrofe
Comincia qua.

a 4.

FIG. Eh! vanne al diavolo
Tu e l' incidente,
Altra catastrofe
Ho per la mente
Sì, sì schernitemi,
Di me burlatevi,
Vedrem per ultimo
Chi piangerà.

CHE. SUS. Non tanta collera,
Plauto novello:
Lascia a Melpomene
L' ira e il coltello:
Un autor comico
Vuol esser lepido,
Se no dal pubblico
Fischiar si fa.

PLA. Suore Pieridi,
Che cosa è questa?
Egli è frenetico...
Perde la testa...
Ottimo Figaro,
Terenzio iberico,
Del tuo discepolo
Senti pietà.

(*Figaro parte smaniando. Che. e Sus. lo seguono ridendo*)

SCENA IX.

PLAGIO solo.

Or comincio a capir ... l' usato stile
 Dei protettori è questo : umani sono
 Finchè i protetti non danno ombra ad essi ;
 Ma li vorrano oppressi
 Quando i talenti loro
 Incominciano a porli in gelosia ...
 Però non avvilirti , o Musa mia.
 Segui animosa il volo
 Colle sole tue forze ... alto un momento.
 Se Figaro scontento
 Ei m' inimica il Conte , e perdo tutto
 Della dedica il frutto. - Ebben si segua
 A lusingar il nostro Mecenate
 Con maggiori incensate : è tal la sorte
 Di tanti e tanti confratelli miei ,
 Nè sperar posso che per me si cangi :
 Non importa strisciar , purchè si mangi.

(parte)

SCENA X.

Anticamera ad uso di guardaroba che mette alla stanza di Susanna. Di qua e di là sono due armadii , in uno de' quali avvi un di quegli arnesi di legno , a cui si appendono i vestiti , coperto da un ferraiolo e da un cappello.

SUSANNA ed INEZ ^{di} entrando rapidamente ,
 indi CHERUBINO.

INEZ Chiudi presto la porta.

SUS. Uh ! che spavento !
 Non vi ha veduta alcuno , e poi , signora ,
 Siete nelle mie stanze , e non è questo
 Un luogo proibito.

INEZ Sì ... ma chiuder saria miglior partito.

SUS. Oh ! bella ! sta a veder che Cherubino
 Dovrà passare per la serratura.

INEZ È vero ... ma ...

SUS. Che ma ? meno paura.

Il Conte e la Contessa

Si stan sul vostro conto a disputare.

Figaro ha di che fare

Per li preparativi della festa ,

Nè può venire a romperci la testa.

Intanto Cherubin ...

INEZ Zitto ... vien gente.

SUS. È desso appunto.

CHE (entrando) Eccoli.

SUS. Or sì che importa

Di chiudere la porta.

(chiude)

CHE. Inez ! ... che hai ?

SUS. Tremo la poverina.

CHE. E di che mai ?

SUS. D' esser sorpresa.

INEZ Ah ! non è sol per questo :

Tremo perchè la sera si avvicina ,

E nulla abbiamo combinato ancora.

CHE. Non ci siam mai parlati un quarto d' ora.

SUS. Or dunque per fortuna

Eccoci tutti e tre ... venite avanti , (si pone in
Parliamo , combiniam ... mezzo)

CHE. Sappi , che alfine

Don Alvaro ho veduto : ei di sicuro

Tuo sposo non sarà ; com' è venuto

Dovrà partir.

SUS. Benone.

INEZ. Altro non bramo.

Ma ... (odesi picchiare alla porta)

CHE. Han picchiato.

FIG. (di dentro) Susanna !

INEZ. Ahimè !

SUS. Ci siamo.

CHE. Diamine ! ... e che si fa ?

SUS. Celarsi è d'uopo.

INEZ. Dove ? dove ?

SUS. Non so.

FIG. (di nuovo) Susanna , ehi ! dico ,

Sus. Vengo, vengo.

Che. Che intrico! (si aggirano tutti e tre per la scena con gran confusione)

Sus. (ad In. accenn. un armadio) Ah! voi là dentro.
Voi qua ... *) dietro il mantello *) a Che.

Fig. (con più furia picchiando e gridando)
Cospettone!

Rompo l' uscio.

Sus. (dopo aver chiuso l' armadio e collocato Che. col mantello e cappello indosso)
Son qua ... così ... benone.
(va ad aprire)

SCENA XI.

FIGARO entrando furiosamente, e detti,
indi il CONTE e la CONTESSA.

Fig. Chiusa qua dentro a chiave ...

Cos' è sta novità?

Sus. (con disinvoltura) Faccio di tutto
Per poterti schivar; ma tutto invano.

Fig. Ci vuol tanto ad aprire?

Sus. Ora è aperto; che vuoi?

Fig. Devo partire.

Dammi tosto il mantello.

Vo a chiamar il Notaro.

Sus. Il tuo mantello!

Hai tu forse paura di gelare?

Fig. È già tardi, e comincia a piovechiare.

(Sus. è confusa. Dopo un momento Fig. si volge,
e vedendo ch' ella non si muove, s' impazienta)

E così? con chi ho parlato?

Sus. Un momento! (Oh quale imbroglio!)

Il C. Ho deciso: così voglio. (di fuori)

Fig. Il padron!

Sus. (Come si fa?)

Il C. Abbastanza ho sopportato (in iscena seguendo
Di colei le stravaganze. tato dalla Con.)
Sono chiuse le sue stanze ...

Vanne tu ... (*a Sus.*) Che scenda qua.
 La C. Ma pensate al suo dolore ...
 Il C. Vien Don Alvaro fra poco.
 Sus. Ponderate, o mio signore ...
 Il C. Troppo lungo è questo gioco.
 a 4.
 Le ragioni sono vane:
 Vo' così, così sarà.
 Sus. (Se vo via qui resta il cane:
 Da per tutto ei fiuterà.)
 La C. (Più rimedio non rimane,
 Ubbidir le converrà.)
 FIG. (Sì crepate, o donne insane;
 Ma il contratto si farà.)
 Il C. Tu non vai? (*a Sus.*)
 Sus. (*imbrogliata*) Sì ... vado ...
 FIG. Presto (*Sus. va e viene*)
 Il C. Ma che fai?
 Sus. (Che impiccio è questo!)
 Io son pronta ... ma Eccellenza ...
 Se facesse resistenza ...
 Andar tutti è più sicura.
 FIG. Eh! va là: cos' hai paura?
 Dal Notaro intanto io volo.
 Il C. Sì, ti spiccia ...
 FIG. Il ferraiolo (*per andare a prendere il mantello*)
 Sus. Andar puoi senza di quello. (*fermano*)
 FIG. Il cappello ... (*dolo*)
 Sus. No ...
 FIG. Eh! va là. (*la respinge corre al cappellinaio, e discopre Che.*)
 Ah! (*con un grido*)
 CHE. Sus. La C. Siam fritti.
 Il C. Che mai vedo?
 FIG. (Or capisco.) (*va spiando di qua e di là*)
 Il C. (*a Che.*) Qui che fai?
 CHE. Che ho da dir? saranno guai.
 FIG. Ah! signor ... guardate qua. (*apre l'altro armadio e vedesi Inez*)
 Il C. Inez!

LA C. SUS. CHE. Cielo !

IL C. Appena il credo.

LA C. SUS. CHE. Maledetto ! (a Fig.)

FIG. (dando in uno scroscio di risa) Ah ! ah ! ah !
a 6.

IL C. (Apro gli occhi finalmente ...

Son tradito ed ingannato ...

Bel gioiello che ho trovato ,

Bella perla in verità.)

CHE. (Io mi stillo invan la mente ...

Più non giova ingegno ed arte ...

Rivoltate son le carte ,

Di sfrattar mi toccherà.)

FIG. (Mia scarsella , allegramente ...

È battuto l' intrigante ...

Già contata , già sonante

Della dote è la metà.)

INEZ , LA C. , SUS.

(Come un piccolo accidente

Ha la macchina distrutta !

Son confusa , tremo tutta ...

Chi sa mai come anderà !)

IL C. Temerario ! chi sei ? che pretendi ?

Dell' oltraggio ragione mi rendi.

CHE. (Il coraggio e il cervello ho perduto)

FIG. Parla , parla ... rimasto sei muto ?

CHE. Sono un tal che si è posto all' impegno

(risolutamente)

Di sventar del briccone il disegno ,

(accennando Fig.)

Di sottrarre agli artigli d' un perfido

L' innocente e tradita beltà.

Solo allor che fia giunto all' intento

Questo tale scoprirsì saprà.

IL C. Seduttore !

FIG. Impostor !

a 2 Che impudenza !

IL C. Esci tosto da questo castello.

LA C. Sposo !

INEZ Padre !

Sus.

Perdono, Eccellenza.

IL C.

A voi due farò fare cervello,

(ad Inez ed alla Cont.)

Tu, civetta, fa tosto bagaglio: (a Sus.)
Più vederti in mia casa non vo'.CHE. Riconoscer dovrete lo sbaglio (al Cont.)
Da qui a poco allorchè tornerò.

IL C. Trema... audace! (minaccioso contro Che.)

INEZ, LA C., SUS. Ah! fermate...

CHE. (alle donne accennando segretezza) Tacete:
Vi vedrò più contente e più liete.
a 6IL C. Su partite: finiamo l'istoria. (alla Cont. e
ad Inez)

La tua roba, tu infida, raduna. (a Sus.)

Tu, sfacciato, ringrazia fortuna (a Cher.)

Se altrimenti scacciar non ti fo.

CHE. Non cantare per anco vittoria, (a Fig.)

Voi sperate *, voi l'ira calmate **,

* (alle donne) ** (al Cont.)

Si vedrà chi l'insidie ha tramate,

Chi son io prima di sera dirò.

FIG. (Ora sì che vo' fare baldoria, (lietissimo)

Ora sì che al mio posto ritorno:

Se la moglie mi levo d'intorno

Ben felice chiamarmi potrò).

INEZ (Il briccone va in giolito e in gloria...)

LA C. Ei trionfa, ed in faccia ne ride...

e Ah! la rabbia, il dispetto mi uccide

SUS. D'alzar gli occhi coraggio non ho.) (Che-
rubino, Inez e la Contessa partono
da un lato, Susanna dall'altro.)

SCENA XII.

Il CONTE e FIGARO.

IL C. Figaro!

FIG. Mio signore.

IL C. Un brav'uomo tu sei. Tutta ti rendo

La primiera mia stima.

FIG. Io son contento
Come se avessi guadagnato un terno.
Gioco vedervi , e scherno
Di cotal gabbamondo
Davvero io non potea senza crepare.

IL C. Va . . . saprò la tua fè ricompensare.
Ma Susanna . . . Susanna

Per sempre ha da fuggir la mia presenza.

FIG. Voi mi avete , Eccellenza ,

Un tal peso levato ,
Che in eterno obbligato esser vi deggio.

Vada via , ben le sta : merta di peggio.

IL C. Va dunque prontamente ,
E più presto che puoi guida il Notaro.

FIG. Corro... (oh! che sprone al fianco emmi il danaro.)
(parte)

SCENA XIII.

Il CONTE, indi SUSANNA con un fardello sotto il braccio.

IL C. Vedran che non mi lascio
Più pel naso guidar ; che sono stanco
Di fare a modo d' altri
E che il padron son' io.

Sus. (Eppure , avrai da fare a modo mio. (*in dis-*
IL C. Per altro mi rincresce *parte*)
Che Susanna sen vada.

Sus. (*c. s.*) (Oh ! se l' ho detto.)

IL C. Troppo dal mio dispetto
Trasportar mi lasciai.

Sus. (E indietro tornerai.) (*c. s.*)

IL C. (*volgendosi vede Sus.*) Chi vedo ! è dessa.
(Non facciamo ragazzate.)

Sus. (*avanzandosi lentamente*) (Aria sommessa.)
Eccel . . . lenza. (*piangendo*)

IL C. (*brusco*) Che vuoi ?
Che pretendi da me ?

Sus. (*singhiozzando*) Nulla... Soltanto,
Pria di partir... parlar mi vieta il pianto.

Il C. Spicciati.

Sus. Abbandonata...
Dal mio caro padrone...

Il C. (*le dà una borsa*) Ho inteso: prendi;
Quest'oro servirà pei tuoi bisogni,
Finchè tu non ritrovi a collocarti
In qualch' altra maniera.

Sus. (*ricusando la borsa*) Ah! non è questo,
Che mi affligge, o signore...
Non vedervi mai più... mi scoppia il core.

Il C. Tu lo volesti, ingrata,
Solo te stessa accusa;
Non ha difesa o scusa
Sì nera infedeltà.

Sus. Sono a ragion cacciata,
Troppo son rea, lo vedo.
Perdonò a voi non chiedo,
Imploro sol pietà.

Il C. Quale pietà?

Sus. Sol quella
Di non odiarmi almeno.

Il C. Odiarti!... no... non t' odio.

Sus. Or son contenta appieno.
Su quella destra amata
Che imprima un bacio...

Il C. (*volendo ritirar la mano ch'essa gli afferra*) No.

Sus. (*ritenendogli la mano e baciandola*)
Ah! non vi lascio.

Il C. (*commosso*) Ingrata!
(Debole cor!... che fo?)
a 2

Sus. (Buono! gli spunta il pianto...
A poco a poco ei cede...
Oh! quando men lo crede
Farà quel ch' io vorrò.)

Il C. (Ah! che a durarla tanto
Capace non mi sento...
Che già l' amai, rammento,

Ed essa ancor mi amò.)

Sus. Dunque io parto... (per partire)

IL C. (arrestandola) Senti.

Sus. Oh Dio!...

Se più resto al piè vi moro.

IL C. No, rimani: io tutto obblio.

Sus. Come! voi!... (che pasta d'oro!)

IL C. Ti perdono; ma ricordati...

Sus. Pria d'offendervi morrò.

a 2

IL C. Sì rimani; e sia per ora

Condonato il primo errore;

Se mi servi con amore

Io scordarmelo saprò.

(Se l'ho detto che a mio modo

Finchè vivo io non farò!)

Sus. Me felice! io trovo ancora,

Il mio caro e buon signore,

Sì bell'alma, sì bel core

Esser barbaro non può;

(Questa invero me la godo;

Questa poi la conterò.) (partono)

SCENA XIV.

Atrio come nell'atto primo.

*Alcuni servi introducono DON ALVARO,
indi il CONTE.*

D. A. Presso è la sera alfin. L' ora fissata
Finalmente è arrivata - e son vicino
Alla meta che tanto sospirai.
Quando contarvi mai
Bei dobloni potrò? Ma fia pur vero
Che Figaro ne goda la metà?...
Vengano prima: poi si parlerà.

IL C. Don Alvaro, scusate
Se vi ho fatto aspettar.

D. A. Giunge più caro

Un piacer che aspettato è lungamente.

IL. C. Pur sarà soddisfatto pienamente.
Eccovi la Contessa
E la mia figlia seco.

SCENA XV.

La Contessa, Inez e detti.

IL. C. (*andando loro incontro con Don Alvaro*)
Io vi presento

Don Alvaro, o Contessa. Inez, è questi
Lo sposo tuo. (*la Cont. ed Inez salutano senza*

D. A. (*Cospetto!*) (*parlare*)
È pur bellina !)

INEZ (*piano alla C.*) (*Che sinistro aspetto !*)

D. A. Signore, il vostro assenso
Alla brama del Conte,
Dal vostro labbro ad implorare io vengo.
Me fortunato se da voi l'ottengo.

INEZ (*Che risponder degg' io ?*) (*piano alla Cont.*)
LA C. (*Coraggio : è forza*
Disgustarlo di te.)

D. A. (*piano al Conte*) Tace la madre,
E afflitta è la fanciulla.
Che significa ?

IL C. (*Nulla.*) (*forte*) Ebben, che fate?
Rispondete, parlate. (*ad Inez*) Or via: ti avanza,
L'importuno rossor omai discaccia.

D. A. Vi spiaccio forse ?

INEZ (*incoraggita dalla C.*) Ah! sì vel dico in faccia.
D. A. Come ?

IL C. Che impertinenza ?
Quale temerità ?

D. A. (*al Conte*) Non vi adirate.
Se tenere premure, e amor costante
Ponno ottener corrispondenza un giorno,
Io non dispero ancor.

IL C. Lo senti, o stolta ?
Che rispondi ad un uom sì delicato ?

INEZ Che si lusinga invan d' esser amato.

Se generoso e nobile (a D. Alv.)
Avete il cor nel petto,
Volgete ad altro oggetto
L' amor che offrite a me.

IL C. Indegna!

(Ahi! ahi!)

LA C. (Bravissima!)

IL C. Così parlar tu puoi?

D. A. Ah! rinunziare a voi!...

Possibile non è

CORO (Oh! questo è un bel pretendere (ironic.)
È delicato affè!)

INEZ L' alma mia, se nol sapete,
Arde già d' un altro amore.
Infelice mi rendete,
Fate eterno il mio dolore.
Un' orribile catena
Questo imene a me sarà.

a 2

IL C. (Prestar fede io posso appena (a D. Alv.)
Alla sua temerità.)

D. A. (Che vuol dire questa scena? (al Conte)
Quale sgarbo mi si fa?)

INEZ mia

LA C. (Se resiste alla tua pena
e sua

CORO Cor di padre in sen non ha.)

INEZ Voi tacete... oh Dio!... parlate
Padre mio!...

IL C. Ti scosta, audace.

D. A. Signor Conte, perdonate...

Io non son sì pertinace...

IL C. Fra noi sacra è la parola:
L' ostinata ubbidirà.

INEZ Ebben, si compia - l' odiato imene
Delle mie pene - pascete il cor.
Mi saprà togliere - a tanto affanno
Di voi men barbaro - il mio dolor.

INEZ e la Cont. (fra di loro)

(Ah! tutto è inutile - han cor di scoglio :

Può sol d'imbroglio - levarci amor.)

IL C. Raffrena o perfida - gli audaci accenti :
Troppi cimenti - il mio furor.

D. A. (Che bene termini - per me non credo,
Io non posso - la dote ancor.)

CORO È compatibile - se non lo vuole :
Non è possibile - cambiare il cor.)

(Inez parte con la Cont. e servi)

SCENA XVI.

Il CONTE e DON ALVARO.

IL C. » Don Alvaro !

D. A. » Signore !

IL C. » Mi siete amico ?

D. A. » Sì.

IL C. » Genero mio

» Bramate diventar ?

D. A. » Altr'io non bramo

» Fuor che questo favor.

IL C. » Dunque obbliate

» Le stravaganze udite.

» Inez vostra sarà... meco venite. (partono)

SCENA XVII.

FIGARO introducendo il NOTARO, indi PLAGIO.

FIG. » Sedete là un momento,

» Caro signor Notaio, ed attendete

» Ch'io vi annunzi al padron. Potete intanto

» Preparar la scrittura.

NOT. (sedendo presso un tavolino) » È preparata.

FIG. » Tanto meglio. Sarà presto spicciata (parte rapidamente ed entra Plagio)

PLA. » Signor Figaro !... oh ! diamine, va via
» Come se avesse l'ali.

NOT. » Ei torna presto.

PLA. » Grazie. *) Del matrimonio il tempo è questo.
 *) (siede anch'esso ed esamina le sue carte)
 » Più non sarà protratto
 » L'istante del contratto.

NOT. » Ah! siete forse
 » Venuto per le nozze?

PLA. » Voi sapete
 » Che ogni intrigo in tal guisa ha compimento.

NOT. » E venite perciò?

PLA. » Certo.

NOT. (alzandosi) » Che sento?
 » Chi vi ha chiamato?

PLA. » Figaro.

NOT. » Io son qua
 » Per l'istessa cagione.

PLA. (alzandosi furiosamente) » Voi, cospetto!
 » Voi non vi arrogherete i miei diritti,
 » Non fiecherete il naso ne' miei scritti.

NOT. » Via, via, non vi scaldate...
 » (È il Notaro del luogo.) Io cedo il posto.
 » Son galantuomo, e so la convenienza.
 » Vi saluto.

PLA. » (Oh! va via.) Servo.

NOT. (partendo) » Pazienza.

SCENA XVIII.

Il CONTE, DON ALVARO e PLAGIO.

IL C. » Siete voi che mi aspettate? (a Plag.)
 PLA. » Sì, Eccellenza.

D. A. » L'atto è steso?

PLA. » Quasi tutto: perdonate
 » Se l'arbitrio mi son preso...

IL C. » Anzi, fate a me servizio.

PLA. » Sarò grato al benefizio.

IL C. » Com'io voglio avete scritto?

PLA. » Sì, Eccellenza, eccovi qua.
 » Compatite il primo saggio
 » Della mia capacità.

» Verrà dì che più coraggio...

IL C. D. A. » Basta, via. Troppa umiltà.

PLA. » I caratteri sono vari;

» Buona e docile la madre.

» La figliuola ingenua e timida,

» Un testardo, un sciocco il padre...

IL C. » Come?

» Sì.

IL C. D. A. » Di chi si parla?

PLA. » Di quel povero signor...

» Che ha una figlia, e maritarla

» Vuol per forza a un truffator.

IL C. D. A. » Insolente... temerario!

» Sì trascorri al mio cospetto?

PLA. » La mancanza è sol di Figaro;

» Ei mi ha dato un tal soggetto.

a 3

IL C. *Te* » (È ubbriaco, o scimunito:

D. A. » Quel che dice non si sa.)

PLA. » (Oh sfortuna! ho già capito...)

» La mia dedica sen va.)

SCENA XIX.

FIGARO e detti, indi il NOTARO che ritorna.

FIG. » Eccellenza...

IL C. » Scellerato!

D. A. (ambedue afferrandolo per il collo) » Traditor!

FIG. (spaventato) » Ahi! cos'è stato!

IL C. » Io testardo?

D. A. » Io truffatore?

FIG. » Chi l'ha detto?

D. A. IL C. » Tu impostore.

» Sì, domandalo al Notaro.

FIG. » Qual Notaro!... *) Ah! ah! ah!

) vede Plagio, e ride

» È un Poeta... e di commedie

» Vi ha parlato.

D. A. IL C. » Ed a che viene ?
 PLA. » Consultar voleva Figaro
 » Sopra l' ultime mie scene.
 FIG. , il CONT. e D. ALV.
 « E il Notaro dov' è andato ?
 PLA. » S' era quei che ho qui trovato
 » È partito indispettito ;
 » Nè più forse tornerà.
 NOT. » È permesso ? *(di dentro)*
 D. A. IL C. » Chi giunge ?
 FIG. » Il Notaro.
 a 5 » Manco mal ... chi di nuovo v'invia ?
 NOT. » Un signor, che ho veduto per via.
 a 3 » Un signore ? chi è desso ?
 NOT. » Nol so.
 IL C. » Non importa : sedete, e scrivete.
 NOT. » E la sposa ?
 D. A. IL C. » Tardare non può.
 FIG. » Ella viene.
 NOT. » Sbrighiamci, signori.
 CORO » Viva, viva! *(di dentro)*
 IL C. » Che grida son queste ?
 FIG. » Son vassalli che applaudon di fuori,
 » E ch'io feci venir per le feste.

SCENA XX.

*Coro di Vassalli,
 indi la CONTESSA, INEZ, SUSANNA e detti.*

CORO » Del villaggio gli uniti abitanti,
 » Eccellenza, vedete esultanti,
 » Celebrar il felice connubio
 » Con evviva che il core dettò.
 a 4
 » *Il CONTE, DON ALVARO e FIGARO.*
 » Finalmente si appressa il momento
 » Che i miei voti compiuti vedrò.
 » (Senza questo può star l'argomento ;
 » Pure il chiasso giovare mi può.)

INEZ	« (Ah ! che il mio piè tremante » Nega seguirmi , o madre : » In sì fatale istante » Mi sento il cor mancar.)
IL C.	Avanti: bada bene (<i>prende Inez per mano</i>) Di non mi far più scene
Sus.	(E Figaro l' ha vinta ! Mi sembra di sognar.)
NOT.	A me d' innanzi etcetera, (<i>legge la scrittura</i>) Si sono presentati Spontaneamente etcetera
	I sottonominati
IL C.	Donna Inez . . . (<i>dettando</i>)
D. A.	E Don Alvaro. (<i>idem</i>)
NOT.	Le vostre qualità ? (<i>a D. Alv.</i>)

SCENA ULTIMA.

*CHERUBINO vestito da Colonnello
entra improvvisamente.*

CHE.	Torribio già staffiere Di Cherubino.
D. A.	Ah! (da un grido, si copre la faccia e parte rapidamente) (Tutto è perduto.)
FIG.	
INEZ, LA C., SUS.	Oh! giubilo!
IL C.	Che fa? che scena è questa?
CHE.	La confusion di Figaro Assai lo manifesta. Un furbo, un miserabile Vi seducean, signor. Scoprir la lor perfidia Alfin mi diede amor.
IL C.	Amor!
CHE.	Sì, vostra figlia Amo d' amor sincero. Ella pur m' ama.
INEZ, LA C., SUS.	È vero.
PLA.	(Oh bella!)

FIG. (Oh mio stupor !)

Tutti.

FIG. (Egli non parla e rumina . . .
Ma guai se il nembo scoppia !
Doppio conquasso , e doppia
Rovina apporterà .)

CHE.
e te
donne (Fra la sorpresa e il giubilo
La speme ed il timore
Ondeggia incerto il core
E palpitando va .)

IL C. (S' egli non era , i perfidi
Compian l' iniqua trama !
Inez lo vuole , ei l' ama ! . . .
Ebben , la sposerà .)

PLA. Ecco l' intrigo al termine :
Stretto abbastanza è il gruppo .
Del dramma lo sviluppo
Bellissimo sarà .

IL C. Da me discaccio Figaro :
Mai più mi venga avanti :
Si uniscano gli amanti ,
Finita sia così .

CHE. e le donne Oh ! lieto istante !

PLA. Oh Apolline !

FIG. (Oh sfortunato dì !)

Tutti.

IL C. Da tanti imbrogli e palpiti
Alfin respiri ogni alma :
Dopo i timori e i spasimi
Più dolce è al cor la calma :
Amor che al nodo è pronubo
Più non la turberà .

FIG. Ecco di tante cabale
Qual triste frutto ho colto !
Tutti con me la prendono ,
Nessun mi guarda in volto :
Veder , tacere , e farsela
Meglio per me sarà .

PLA.

Finita è la commedia :
Davver, che non ci è male.
È lo sviluppo semplice,
Non manca di morale.
Voglio sperar che il Pubblico
Le man mi batterà.

Fine.

I versi virgolati si tralasciano per brevità.

